

5fhYb'j cb', Vi b[Yb'ni a 'A i g_Y`Ui ZVUi
i bX'ni f': Yhhj YfVfYbbi b[

8]YgY`5fhYb'j cb', Vi b[Yb'ni f': Yhhj YfVfYbbi b['i bX'ni a
A i g_Y`Ui ZVUi 'g]bX'j YfgW\YXYbY'? UhY[cf]Yb""8 Ug'YfghY`]gh
X]Y`_ÖfdYf`]W\Y`6Yk Y[i b[""8]YgYf`VYhf]Zh'X]Y`A YbgW\Ybž
X]Y`fi \Yb""8 Ua]h'G]Y`[Ygi bX`V`Y]VYbž`Uh`Àf`A i g_Y`
6Yk Y[i b['ni f': Yhhj YfVfYbbi b['i bX'ni a 'A i g_Y`Ui ZVUi "
8]Yg`]gh'X]Y`HY`bU\`a Y`Ub`a Y`fYfYb`GdcfhUfhYb""8]Y`YfghY
GdcfhUfh`]gh; Yk]W\h\YVYb"; Yk]W\h\YVYb`]gh'k]W\h['ZØf
X]Y`Yb[Ybž'X]Y`_Y]b`Ci hXccf!Gd]Y`a Ö[Yb""9g`_Ubb`XYb
[`Y]W\Yb`Nk YW`_YfZØ`Yb`i bX`Ä\b`]W\Y`5i gk]f_i b[Yb`Ui Z
XUg`HfU]b]b['ni f': Yhhj YfVfYbbi b['i bX'ni a 'A i g_Y`Ui ZVUi
\UVYb""8]Yg`k]fX`Xf]b[YbX`Ya dZc`\Ybž`XU`U`Y': YhhY`]b
5fa Yb`i bX`6fi gh`\mXfc`mg]Yfh'k YfXYb""8]Yg`]gh`Y]bY`XYf
VYghYb', Vi b[Yb`[Y[Yb': Yhhj YfVfYbbi b['i bX
A i g_Y`gW\k i bX""9]b`/ Ua d^Y`]d/



8]YgY`5fhYb'j cb', Vi b[Yb'ni f': Yhhj YfVfYbbi b['i bX'ni a
A i g_Y`Ui ZVUi 'g]bX'j YfgW\YXYbY'? UhY[cf]Yb""8 Ug'YfghY`]gh'X]Y
_ÖfdYf`]W\Y`6Yk Y[i b[""8]YgYf`VYhf]Zh'X]Y`A YbgW\Ybž'X]Y`fi \Yb"

8 Ua]h'G]Y[Ygi bX`V`Y]VYbž`Uh`A f`A i g_Y`6Yk Y[i b[`ni f
: Yhhj YfVfYbbi b[`i bX`ni a `A i g_Y`Ui ZVUi ``8]Yg`]gh`X]Y`HY`]bU`a Y
Ub`a Y`fYfYb`GdcfhUfhYb"

8]Y`YfghY`GdcfhUfh`]gh; Yk]W`h`YVYb``; Yk]W`h`YVYb`]gh`k]W`h[
ZØf`X]Y`Yb][Ybž`X]Y`_Y]b`C i hXccf!Gd]Y``a Ø[Yb``9g`_Ubb`XYb
[`Y]W`Yb`Nk YW`_YfZØ`Yb`i bX`À`b`]W`Y`5i gk]f`_i b[Yb`Ui Z`XUg
HfU]b]b[`ni f: Yhhj YfVfYbbi b[`i bX`ni a `A i g_Y`Ui ZVUi ``UVYb"
8]Yg`k]fX`Xf]b[YbX`Ya dZc`Ybž`XU`U`Y: YhhY`]b`5fa Yb`i bX`6fi gh
`mXfc`mg]Yfh`k YfXYb``8]Yg`]ghY]bY`XYf`VYghYb`, Vi b[Yb`[Y[Yb
: Yhhj YfVfYbbi b[`i bX`A i g_Y`gW`k i bX"

9]b`UbXYfYf`]gh`8]Åh``, VYfdfØZYb`G]Y`X]Y`9fb`Å`fi b[`i bX
j Yfa Y]XYb`G]Y`ZYhhfY]W`Y`@YVYbga]hhY``: Yhh`U`h][Y`@YVYbga]hhY`
ZØfXYfb`X]Y: YhhUV`U[Yfi b[`]a `?ØfdYf`i bX`UVYb`XU`Yf`_Y]bY
@Øgi b[`ni f: Yk]W`hgYfYXi n]Yfi b[``K Yf: Yhhj YfVfYbbYb`a ØW`hYž
gc``hY`ZYhh`U`h][Y`@YVYbga]hhY`k]Y`A Uf[Uf]bYž`ZYhh[Yg: `Y]gW`
i bX`UbXYfY`a Y]XYb``8]Yg`k ØfXY`Y]bY`, Vi b[`ni f
: Yhhj YfVfYbbi b[`i bX`ni a `A i g_Y`Ui ZVUi `i ba Ø[`]W`a UW`Yb``G]h
l dg!?i bgh`]gh`gY`f`Yfa i h][YbX"

8]Yg`[YgW`Y]hž`i a `: YhhUV`U[Yfi b[Yb`]b`6fi gh`i bX`6Ui W`ni
j Yfa Y]XYb``8]Y: YhhUV`U[Yfi b[`]b`XYf`6fi gh`j Yff]b[Yfh`X]Y
6Yk Y[i b[`XYg`6fi gh`cfVgž`X]Y`VY]a `5ha Yb`Y]bYg`fYXi n]YfhYb
A]hhY`XUfa fUi a g`gW`k]Yf][`]gh`G]Y`_ØbbYb`ni `Y]bYf
l bni `Àb[`]W`_Y]h`XYf`?cdZ`cbhfU`h]cb`ZØ`fYbž`XU`Yf`]gh`XUg
5i Zg]hnYb`k]W`h[ž`i a `g]W`Yfni ghY``Ybž`XUgg`X]Yg`]a `?ØfdYf
j Yfa]YXYb`k]fX"

@Y]W`hU`h`Yh]_`gc``hY`U`g`, Vi b[`ni a `6fYbbYb`i bX`A i g_Y`Ui ZVUi
[YZØfXYfh`k YfXYb``J Yfa Y]XYb`G]Y`XYb`; YVfUi W`j cb
A YX]_Ua YbhYbž`i a `X]Y`5V`U[Yfi b[`]j cb: U`hYb`ni `fYXi n]YfYbž
UVYf`Àb[Yb`G]Y`j cb`6Yk Y[i b[`ni f: Yhhj YfVfYbbi b[`i bX`ni a
A i g_Y`Ui ZVUi `UV``@Y]W`hU`h`Yh]_ž`X]Y`g]W`gY]hXYa `ghUf`_Ui Z`XYb
?ØfdYf`Ui gk]f`hž`Yfa Ø[`]W`h`XYb: YhhUi ZVUi `]b`XYb
C VYfgW`Yb`_Y`VY]bYb`i bX`]a `; YgÅ» `gck]Y`XYb`A i g_Y`Ui ZVUi "

8]Y`Yb][Ybž`X]Y`GdcfhYf`g]bXž`UVYb`ghY]ZY`A i g_Y`b`Ub`6Y]bYb

i bX`C VYfgWXYb_Y`b""8 Ug`@Ui ZYb`gc``hY`U``Yb`A YbgWXYb
Ya dZc\`Yb`k YfXYb`i bX`YXYf`gc``hY`YXYb`A cf[Yb`a]bXYghYbg
%\$\$`V]g`&\$\$`A YhYf``Ui ZYb""GdcfhYf`\UVYb`Ui WX`UbXYfY
K]f_i b[Ybž`k]Y`n""6""Y]bY`9f\Ø\i b[`XYf`8i fWV`i hi b[`XYf
5hYa k Y[Y`i bX`UbXYfYf``YVYbgk]W h][Yf`GmghYa Y`k]Y`B]YfYbž`VY]
XYbYb`X]Y`5i ggWXY]Xi b[`k]f_gUa `[Ya UW`h`k]fX""9ggYb`G]Y`Y]bY
A Yb[Y`DfchY]bYž`i a `A i g_Y`gW`k i bX`ni `j Yfa Y]XYbž`XU`g]Y`X]Y
: YhhY`fYXi n]YfYb""K]Y`G]Y`Xi fW`X]Y`B UgYb`ØW`Yf`Uha Ybž
VYY]bZi gghj]Y`Y`i b_h]cbYb`≡fYg`? ØfdYfg""9g]gh`Y]bY`?i bghI B
gY`Vgh"

9]bZUW`Ui g[YXfØW_hž`XYf`? ØfdYf`VfUi W`h`nk Y]`8]b[Yž`i a `ni
YI]gh]YfYbž`i bX`Y]bYg`]gh`@ Zh`i bX`XUg`UbXYfY`]gh`XUgž`k Ug`G]Y`]b
XYb`A i bX`bY\`a Yb`k YfXYb""K]Y`G]Y`Uha Ybž`k]f_h`g]W`Ui Z`G]Y`Ui g
i bX`k Ug`G]Y`]b`XYb`A i bX`bY\`a Ybž`k]f_h`g]W`[Y]gh][`i bX
_ØfdYf`]W`Ui Z`G]Y`Ui g"

≡gd]f]Yfh`j cb`8Uj Y`A cff]gcb

8YhU]`g

6Ygi WXYb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!Z]hbYgg""bYh